

Art. 2 - Are added to Annex I of decree n° 94-815 dated 11 April 1994 fixing the rates of registry fees , as amended by the subsequent texts , the points 8 and 9 of the number IV as follows:

Acts Designation	Price (dinar)
IV. various documents	30
8) traffic permit	
9) import declaration currency(the rest remains unchanged)	10

Art. 3 - The Minister of Justice, the Minister of the Interior, the Minister of Foreign Affairs, the Minister of Finance, the Minister of Transport and the Minister of Communication Technologies and Digital Economy shall, each in his respective capacity implement the Governmental decree which shall be published in the Official Gazette of the Republic of Tunisia.

Tunis, 11 September 2015

Counter signature
The Minister of
Justice

**Mohamed Salah
Ben Aissa**

The Minister of the
Interior

**Mohamed Najem
Gharsalli**

The Minister of
Foreign Affairs

Taieb Baccouche
The Minister of
Finance

Slim Chaker

The Minister of
Transport

**Mahmoud Ben
Romdhane**

The Minister of
Communication

Technologies and
Digital Economy

Noomane Fehri

The Head of Government
Habib Essid

On a proposal from the Minister of Finance,

Having regard to the Constitution,

Having regard to law n°70-55 dated 2 December 1970 approving the accession of Tunisia to the Customs Convention on the A.T.A carnet (ATA Convention),

Having regard to law n°77-39 dated 2 July 1977 relating to the ratification of the Customs Convention on the international transport of goods within the scope of Tir carnet (Tir Convention) dated 14 November 1975,

Having regard to law n°2008-34 dated 2 June 2008, promulgating the Customs code, as amended and completed by the subsequent texts and in particular law n° 2013-54 dated 30 December 2013 relating to the appropriations law for the year 2014, in particular articles 234, 236 and 237,

Having regard to decree n°2009-711 dated 11 March 2009, relating to the cases and conditions for granting temporary admission regime with total exemption from duties and taxes import and the cases of temporary admission regime with partial exemption from duties and taxes on imports,

Having regard to the opinion of the administrative tribunal.

Enacts the following Governmental decree:

First article - Is added to the provisions of decree n° 2009-711 dated 11 March 2009 referred to above, article 9 (bis) as follows:

Article 9 (bis) - The regime of temporary importation with total exemption from duties and taxes on imports is granted to the motor vehicle for private use imported by a member of the People's Representatives Assembly representing a constituency abroad, usually established outside the customs territory of Tunisia and coming to stay temporarily in Tunisia in order to fulfill his parliamentary duties.

Art. 2 - Is added to paragraph "a" of article 10 of decree n° 2009-711 dated 11 March 2009 referred to above, a third paragraph as follows:

Article 10 - point a - third paragraph-

- used by a member of the People's Representatives Assembly representing a constituency abroad: the length of stay in the customs territory of Tunisia in order to fulfill parliamentary duties.

Art. 3 - The Minister of Finance and the Minister of Trade shall, each in his respective capacity, implement this Governmental decree which shall be published in the Official Gazette of the Republic of Tunisia.

Tunis, 11 September 2015

Counter signature
The Minister of
Finance

Slim Chaker

The Minister of
Trade

Ridha Lahouel

The Head of Government
Habib Essid

Governmental decree n° 2015-1252 dated 11 September 2015 completing decree n° 2009-711 dated 11 March 2009 relating to the cases and conditions for granting temporary admission regime with total exemption from duties and taxes import and the cases of temporary admission regime with partial exemption from duties and taxes on imports.

The Head of Government,